

yalla und so fort II 64.7

ha yalla REICH 172,16 → **hyll**

ylt [ילַת, jüd.-pal. u. sam. יִלְדָּה] **Ġ** (3 sg. f.) **eltať, ċilat** (V 98f) (Eier) legen - prät. 3 pl. c. **iltay tarč bī^c** sie legten zwei Eier II 85.13 - präs. 3 pl. m. **camlaytīl lān bi^cō** sie legen diese Eier II 85.11; **Ṣ** **B** → **ylđ**

ymđ → **ywm**

ymm yumma [< syr.-arab. yā umma! oh meine Mutter!] zur Bekräftigung: ja-wohl! gewiß! - **Ṣ** **līlil yumma** (= **lī-na līl ya umma**) Lina ist mein, jaja! J 39

cf. → **ʕmm**, → **ywm**

ymn¹ [CPA **ܝܡܢ**, jüd.-pal. u. sam. יָמִין] (V 373 f., zum Vokalismus cf. SPITALER 1938, S. 9), **Ṣ** **yummen** var. **yimmen** **Ġ** **yimmen** rechts, rechte Seite - **Ṣ** **Ca yummen** III 19.11, **Ġ** **Ca yimmen** II 20.27 nach rechts; **Ṣ** **īde yummen** seine rechte Hand III 56.13; **regra ti yummen** rechter Fuß III 56.14; **Ġ** **nī^cah ti yimmen** ihre rechte Wange II 93.2; **Ṣ** **yummen w ʕisren** rechts und links III 98.5 - m. sg. det. **yummīna**; **Ġ** **yimmīna** - sg. f. indet. **Ṣ** **yummīna**; **Ġ** **yimmīnay** - sg. f. det. **Ṣ** **yummīnčā**; **Ġ** **yimmīnčā** - mit suff. 3 sg. m. **Ca yimmīnče** zu seiner Rechten PS 46,29 - pl. m. indet. **Ṣ** **yummīnin**; **Ġ** **yimmīnin** - pl. m. det. **Ṣ** **yumminō**; **Ġ** **yimminū** - pl. f. indet. **Ṣ** **yummīnan**; **Ġ** **yimmīnan** - pl. f. det. **Ṣ** **yumminyōta**; **Ġ** **yimminyōta**

B **yamīnay** rechts

B **yammīnčā** die rechte Seite - **b-yammīnčā** rechts, auf der rechten Seite I 10.5; **Ca gappōl yammīnčā** nach rechts I 10.5

yamīna [cf. **יָמִין**] **B** Schwur I 77.13 - **aḥlef yamīna** sie schworen I 88.10

yummīna **Ġ** **yammīna** u. **yimmīna** (f) Schwur, Eid **Ṣ** J 43 - pl. **yumminō** **Ġ** **yamminū** u. **yimminu** - **nyamīl yimminū** ich schwöre Eide II 21.24; cf. → **ymy**

ymn² yimmūna [jüd.-pal. **אֶרְמָן** cf. DALMAN (1905) 34f.] Streifen, der von einem Schnitter in einem Gang abgeschnitten wird - pl. **yimmanū** **Ġ** REICH 65f. **Ṣ** → **ʕmn²**

ymn³ yamna n. pr. (Familiennamen) **Ġ** II 60.11

ymy [ܝܡܝ, jüd.-pal. u. sam. יָמִי] **Ṣ** **īm(i), yīm(i)**; **Ġ** **īmay, yīm** (V 155f) schwören - prät. 3 sg. m. **Ġ** **īmay imīnya** er schwur einen Eid II 79.61 - prät. 3 sg. f. **Ṣ** **īmať** J 34 - subj. 3 sg. m. **yīm** SP 64 - subj. 1 sg. **ana la nīm b^θ-tloka** ich schwöre Stein und Bein (w. bei der Scheidung) IV 69.6 - ipt. sg. m. **Ġ** **imū** II 79.60 - präs. 3 sg. m. mit suff. 3 pl. m. **Ṣ** **yamēlun** III 75.15 - präs. 3 sg. f. **yōmya** PS 37,8 - präs. 1 sg. m. **Ġ** **nyōm** II 92.7; **nyamīl yimminū** ich schwöre Eide II 21.24 - mit dat. suff. 2 sg. m. **nyamēx imīnya** ich schwöre dir einen Eid II 79.57 - perf. 3 sg. f. **Ṣ** **yammīya** PS 37,13 - perf. 1 sg. m. **Ġ** **nyammay** II 67.38; **B** → **ḥlf**